

# Zur Einführung = À l'introduction

Objektyp: **Preface**

Zeitschrift: **Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft**

Band (Jahr): - **(1943)**

Heft 1

PDF erstellt am: **22.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## **Zur Einführung**

Die „Schweizerische Astronomische Gesellschaft“ vereinigt die lokalen astronomischen Gesellschaften und Freunde der Astronomie zum Zwecke, die Liebhaberastronomie in der Schweiz zu fördern und den Gedankenaustausch zu pflegen.

Ohne den Ehrgeiz zu haben, wissenschaftliche Aufgaben zu erfüllen, ist die von ihr herausgegebene Zeitschrift „ORION“ vor allem bestimmt, dem Leser zu dienen, sein astronomisches Wissen zu ergänzen, seine Fragen zu beantworten und Vermittler von Erfahrungen und Beobachtungen zu sein. Allgemein verständlich will sie sein und auch der Laie, ja vorzüglich der Laie, soll zum Worte kommen. Jeder, der eine astronomische Beobachtung gemacht hat, der Erfahrungen beim Selbstbau von Instrumenten sammelte oder eine einfache Erklärung für astronomische Erscheinungen und Gesetze fand, mag sie mitteilen und damit beitragen, dass die Zeitschrift „lebensnahe“ bleibt und neue Freunde für unsere schöne Wissenschaft wirbt!

*Die Redaktion.*

## **A l'introduction**

La „Société Astronomique de Suisse“ groupe les Sociétés astronomiques locales du pays et les amis de l'Astronomie dans le but d'encourager l'Astronomie d'amateur en Suisse et de cultiver les échanges d'idées scientifiques.

Sans avoir l'ambition de remplir une tâche scientifique la publication périodique „ORION“ est avant tout destinée à être pour le lecteur un utile moyen de compléter ses connaissances astronomiques et de trouver réponse à ses questions éventuelles; elle doit être aussi un organe de communication des expériences d'autrui et un journal de renseignement sur les observations astronomiques. Elle sera à portée de tous et tout spécialement ouverte au débutant pour favoriser son élan.

Que celui qui a fait une observation astronomique, que celui qui a acquis de l'expérience dans la construction des instruments, ou bien celui qui a trouvé une explication simple des apparences ou des lois astronomiques veuille bien les communiquer à ce Bulletin trimestriel, afin que cette publication reste toujours variée et vivante, et amène ainsi de nouveaux adeptes à notre belle et séduisante science astronomique!

*La rédaction.*